

**IMPORTANT NOTICE**

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

<b>CONTENTS</b>		<b>INHOUD</b>	
<i>No.</i>	<i>Page</i>	<i>No.</i>	<i>Bladsy</i>
<b>PROVINCIAL NOTICE</b>		<b>PROVINSIALE KENNISGEWING</b>	
101	KwaZulu-Natal Health Act (1/2009): Notice for the promulgation of the KwaZulu-Natal Health Act..... 9	101	KwaZulu-Natal Gesondheidswet (1/2009): Kennisgewing van die uitvaardiging van die KwaZulu-Natal Gesondheidswet..... 9
<b>ISAZISO SESIFUNDAZWE</b>		<b>IKHASI</b>	
101	uMthetho wezeMpilo waKwaZulu-Natali (1/2009): Isaziso sokuqaliswa koMthetho wezeMpilo waKwaZulu-Natali ..... 9		

# IMPORTANT NOTICE

The  
**KwaZulu-Natal Provincial Gazette Function**  
will be transferred to the  
**Government Printer in Pretoria**  
as from 26 April 2007

**NEW PARTICULARS ARE AS FOLLOWS:**

**Physical address:**

Government Printing Works  
149 Bosman Street  
Pretoria

**Postal address:**

Private Bag X85  
Pretoria  
0001

**New contact persons:** Louise Fourie Tel.: (012) 334-4686  
Mrs H. Wolmarans Tel.: (012) 334-4591

**Fax number:** (012) 323-8805

**E-mail addresses:** Louise.Fourie@gpw.gov.za  
Hester.Wolmarans@gpw.gov.za

**Contact persons for subscribers:**

Mrs J. Wehmeyer Tel.: (012) 334-4734  
Tel.: (012) 334-4753  
Fax.: (012) 323-9574

This phase-in period is to commence from **26 April 2007**, which is the closing date for all adverts to be received for the publication date of **3 May 2007**.

Subscribers and all other stakeholders are advised to send their advertisements directly to the **Government Printing Works**, one week (five working days) before the date of printing, which will be a Thursday.

**Payment:**

- (i) Departments/Municipalities: Notices must be accompanied by an order and official letterhead, including financial codes, contact person and address of Department.
- (ii) Private persons: Must pay in advance before printing.

Advertising Manager



03040000

IT IS THE CLIENTS RESPONSIBILITY TO ENSURE THAT THE CORRECT AMOUNT IS PAID AT THE CASHIER OR DEPOSITED INTO THE GOVERNMENT PRINTING WORKS BANK ACCOUNT AND ALSO THAT THE REQUISITION/COVERING LETTER TOGETHER WITH THE ADVERTISEMENTS AND THE PROOF OF DEPOSIT REACHES THE GOVERNMENT PRINTING WORKS IN TIME FOR INSERTION IN THE PROVINCIAL GAZETTE.

**No ADVERTISEMENTS WILL BE PLACED WITHOUT PRIOR PROOF OF PRE-PAYMENT.**

**1/4 page R 243.15**

Letter Type: Arial Size: 10

Line Spacing: At:  
Exactly 11pt

**TAKE NOTE OF  
THE NEW TARIFFS  
WHICH ARE  
APPLICABLE  
FROM THE 1ST OF  
APRIL 2012**

**1/2 page R 486.30**

Letter Type: Arial Size: 10

Line Spacing: At:  
Exactly 11pt

**3/4 page R 729.45**

Letter Type: Arial Size: 10

Line Spacing: At:  
Exactly 11pt

**Full page R 972.55**

Letter Type: Arial Size: 10

Line Spacing: At:  
Exactly 11pt



REPUBLIC  
OF  
SOUTH AFRICA

## LIST OF FIXED TARIFF RATES AND CONDITIONS

FOR PUBLICATION OF LEGAL NOTICES  
IN THE *KwaZulu-Natal PROVINCE*  
*PROVINCIAL GAZETTE*

**COMMENCEMENT: 1 APRIL 2012**

### CONDITIONS FOR PUBLICATION OF NOTICES

#### CLOSING TIMES FOR THE ACCEPTANCE OF NOTICES

1. (1) The *KwaZulu-Natal Provincial Gazette* is published every week on Thursday, and the closing time for the acceptance of notices which have to appear in the *KwaZulu-Natal Provincial Gazette* on any particular Thursday, is **15:00 one week prior to the publication date**. Should any Thursday coincide with a public holiday, the publication date remains unchanged. However, the closing date for acceptance of advertisements moves backwards accordingly, in order to allow for 5 working days prior to the publication date.
- (2) The date for the publication of an **Extraordinary KwaZulu-Natal Province Provincial Gazette** is negotiable.
2. (1) Notices received **after closing time** will be held over for publication in the next *KwaZulu-Natal Provincial Gazette*.
- (2) Amendments or changes in notices cannot be undertaken unless instructions are received **before 10:00 on Fridays**.
- (3) Notices for publication or amendments of original copy can not be accepted over the telephone and must be brought about by letter, by fax or by hand. The Government Printer will not be liable for any amendments done erroneously.
- (4) In the case of cancellations a refund of the cost of a notice will be considered only if the instruction to cancel has been received on or before the stipulated closing time as indicated in paragraph 2(2).

#### APPROVAL OF NOTICES (This only applies to Private Companies)

3. In the event where a cheque, submitted by an advertiser to the Government Printer as payment, is dishonoured, then the Government Printer reserves the right to refuse such client further access to the *KwaZulu-Natal Provincial Gazette* until any outstanding debts to the Government Printer is settled in full.

#### THE GOVERNMENT PRINTER INDEMNIFIED AGAINST LIABILITY

4. The Government Printer will assume no liability in respect of—
  - (1) any delay in the publication of a notice or publication of such notice on any date other than that stipulated by the advertiser;
  - (2) erroneous classification of a notice, or the placement of such notice in any section or under any heading other than the section or heading stipulated by the advertiser;

- (3) any editing, revision, omission, typographical errors, amendments to copies or errors resulting from faint or indistinct copy.

#### **LIABILITY OF ADVERTISER**

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer in consequence of the publication of any notice.

#### **COPY**

6. Notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.
7. At the top of any copy, and set well apart from the notice, the following must be stated:

Where applicable

- (1) The heading under which the notice is to appear.
- (2) The cost of publication applicable to the notice, in accordance with the "Word Count Table".

#### **PAYMENT OF COST (This only applies to Private Companies)**

9. **With effect from 26 April 2007 no notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid in CASH or by CHEQUE or POSTAL ORDERS. It can be arranged that money can be paid into the banking account of the Government Printer, in which case the deposit slip accompanies the advertisement before publication thereof.**
10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with the word count table.
- (2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy, an enquiry, accompanied by the relevant copy, should be addressed to the **Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001 [Fax: (012) 323-8805], before publication.**
11. Overpayment resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notice(s) will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in cash or by cheque or postal orders, or into the banking account.

12. *In the event of a notice being cancelled, a refund will be made only if no cost regarding the placing of the notice has been incurred by the Government Printing Works.*
13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the Word Count Table, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

#### **PROOF OF PUBLICATION**

14. **Copies of the *KwaZulu-Natal Provincial Gazette* which may be required as proof of publication, may be ordered from the Government Printer at the ruling price. The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *KwaZulu-Natal Provincial Gazette(s)* or for any delay in despatching it/them.**

## **GOVERNMENT PRINTERS BANK ACCOUNT PARTICULARS**

Bank: ABSA  
BOSMAN STREET

Account No.: 4057114016

Branch code: 632-005

Reference No.: 00000006

Fax No.: (012) 323 8805

#### ***Enquiries:***

Mrs. L. Fourie Tel.: (012) 334-4686

Mrs. H. Wolmarans Tel.: (012) 334-4591



---

**PROVINCIAL NOTICES—PROVINSIALE KENNISGEWINGS—IZAZISO ZESIFUNDAZWE**

---

The following notices are published for general information.

Onderstaande kennisgewings word vir algemene inligting gepubliseer.

300 Langalibalele Street  
Pietermaritzburg  
6 September 2012

MR N.V.E. NGIDI  
Director-General

Langalibalelestraat 300  
Pietermaritzburg  
6 September 2012

MNR. N.V.E. NGIDI  
Direkteur-generaal

Izaziso ezilandelayo zikhishelwe ulwazi lukawonkewonke.

300 Langalibalele Street  
Pietermaritzburg  
6 kuMandulo 2012

MNU. N.V.E. NGIDI  
Umqondisi-Jikelele

No. 101

6 September 2012

**KWAZULU-NATAL DEPARTMENT OF HEALTH****NOTICE FOR THE PROMULGATION OF THE KWAZULU NATAL HEALTH ACT, 2009 (ACT NO. 1 OF 2009)**

I, Dr Sibongiseni Dhlomo, Member of the Executive Council responsible for Health in the Province of KwaZulu-Natal in terms of section 77(1) of the KwaZulu Natal Health Act, 2009 (Act No. 1 of 2009), hereby declare that the said Act shall come into effect from the date of publication of this notice.

**DR S DHLOMO MPL**

Member of the Executive Council of the Province of KwaZulu-Natal  
responsible for Health

No. 101

6 September 2012

**KWAZULU-NATAL DEPARTEMENT VAN GESONDHEID****KENNISGEWING VAN DIE UITVAARDIGING VAN DIE KWAZULU-NATAL GESONDHEIDSWET, 2009 (WET NO. 1 VAN 2009)**

Ek, Dr Sibongiseni Dhlomo, Lid van die Uitvoerende Raad verantwoordelik vir Gesondheid in die Provinsie KwaZulu-Natal ingevolge artikel 77(1) van die KwaZulu-Natal Gesondheidswet, 2009 (Wet No. 1 van 2009), verklaar hiermee dat die vermelde Wet op die datum van publikasie van hierdie kennisgewing in werking tree.

**DR S DHLOMO LPW**

Lid van die Uitvoerende Raad van die Provinsie van KwaZulu-Natal  
verantwoordelik vir Gesondheid

No. 101

6 kuMandulo 2012

**UMNYANGO WEZEMPILO WAKWAZULU-NATALI****ISAZISO SOKUQALISWA KOMTHETHO WEZEMPILO WAKWAZULU-NATALI, 2009 (UMTHETHO NO. 1 KA 2009)**

Mina, Dkt. Sibongiseni Dhlomo, iLungu loMkhandlu oPhethe elibhekele ezeMpilo esiFundazweni saKwaZulu-Natali ngokwesigaba 77(1) soMthetho wezeMpilo waKwaZulu-Natali, 2009 (uMthetho No. 1 ka 2009), ngaiokhu ngimemezela ukuthi uMthetho okukhulunywe ngawo uzoqala ukusebenza ngosuku lokushicilelwa kwalesi saziso.

**DKT. S DHLOMO**

iLungu loMkhandlu oPhethe esiFundazweni saKwaZulu-Natali  
elibhekele ezeMpilo

01040000





02040000



00004030  
03040000



04040000

